

SECTION 4. (1) All records relating to matters which have come before the commission in the administration of the act hereby repealed shall be kept by the commission for a period of ten years from and after the date this act becomes effective.

(2) Nothing herein shall be construed to cancel any permit, or any broker's or agent's certificate in effect on the date when this act becomes effective, but such permits and certificates shall be subject to suspension or revocation for any cause for which any registration or any dealer's or agent's license issued under the provisions of this act could be suspended or revoked.

(3) All applications for permit, all notices of the offering of Class A securities in advance of the permit, and all applications for brokers' and agents' certificates pending before the commission on the date this act becomes effective shall be subject to the act hereby repealed, and action by the commission shall be determined by its provisions. Any interested party may apply to the commission for registration of any security under this act for which permit is in effect under the provisions of the act hereby repealed without payment of any filing fees, but subject to the payment of the expense reasonably attributable to any examination or investigation which may be required to determine whether such securities comply with the standards of this act.

(4) The repeal of chapter 189, herein provided, shall not affect any rights or proceedings, civil or criminal, which have arisen or which may hereafter arise thereunder, or under the administration thereof, or invalidate any deposits in escrow, or contracts entered into by the issuer of securities for the benefit or security of any person or any power of attorney for service of process. The public service commission shall in all such cases proceed in all respects touching such contracts and other agreements as if such chapter had not been repealed.

SECTION 5. This act shall take effect sixty days after passage and publication.

Approved May 23, 1933.

No. 52, S.]

[Published May 26, 1933.

### CHAPTER 159.

AN ACT to amend 6.23 (14), 6.66 (2), 15.33 (1), (3), 15.82, 16.01 (2), 16.20 (3), 16.26, 23.09 (14), 25.17 (1), 29.345 (1) (j), 35.27, 35.92 (1), 61.30, 67.04 (2) (b), 71.04 (3), 71.26

(5), 87.15, 101.02, 101.03, 102.18 (1) last sentence, 118.46, 144.52 (1), 190.12 (1), 194.01 (6), 343.411, 351.31, 352.41 (1); to repeal 85.91 (1a), 118.66, 118.67, 237.04, 289.51, 370.08, 1931 chapter 469 section 9; to create 237.04; to renumber 16.03 (5) to be 16.10 (2), 16.10 (2) to be 16.10 (3), 1929 chapter 409 to be 1.036; and to re-enact 136.08 (1) (a) to (L), of the statutes, all for the purpose of correcting errors, reconciling conflicts, supplying omissions and for repealing obsolete provisions.

*The people of the state of Wisconsin, represented in senate and assembly, do enact as follows:*

SECTION 1. Section 6.23 (14) of the statutes is amended by striking from the end "I certify that the within ballot was marked by me for a blind elector, at his request, and as directed by him." There shall be omitted from the indorsement on official ballot forms attached to 6.23 (17) (a) the words "I certify that the within ballot was marked by me for a blind elector, at his request, and as directed by him."

SECTION 2. Section 6.66 (2) of the statutes is amended to read: (6.66) (2) Each member of said board of canvassers, for the purposes mentioned in this section, shall have power to administer oaths, certify to official acts and issue subpoenas. \* \* \* The fees of witnesses shall be paid by the county.

SECTION 3. Section 15.33 (1) and (3) and 15.82 of the statutes are amended by striking "advisory" and inserting "executive."

SECTION 4. Section 16.01 (2) of the statutes is amended by substituting in the ninth line "of" between "population" and "more" for "or."

SECTION 5. Section 16.03 (5) of the statutes is renumbered 16.10 (2) and (2) of said 16.10 is renumbered (3).

SECTION 6. Section 16.20 (3) of the statutes is amended by striking in the sixth line "with the advice and approval of the board."

SECTION 7. Section 16.26 of the statutes is amended by striking from the last line "its" and inserting "his."

SECTION 8. Section 23.09 (14) of the statutes is amended by striking from the last line "bill" and inserting "section."

SECTION 9. Section 25.17 (1) of the statutes is amended by striking "subsections (4m) and (6) of section 102.09" and inserting "sections 102.49 and 102.59."

SECTION 11. Section 29.345 (1) (j) second line of the statutes is amended by striking “thirty-eight” and inserting “twenty-eight.”

SECTION 12. Section 35.27 of the statutes is amended by striking from the table, line 6, namely, “Of the director of purchases . . . /1000/24”.

SECTION 13. Section 35.92 (1) of the statutes is amended to read:

(35.92) (1) The cost of printing provided for in sections 35.05, 35.07 to 35.16 \* \* \* and 35.64 \* \* \* shall be charged to the appropriation for the legislature.

SECTION 14. Section 61.30 of the statutes is amended to read:

61.30 JUSTICE OF THE PEACE; BOND; JURISDICTION. The justice of the peace shall within ten days after his election, take and file the official oath and execute and file an official bond. He shall hold his office for two years from the time of his election and until his successor is elected and qualified. He shall have concurrent jurisdiction and powers throughout the county with other justices of the peace. If elected in a village situated in two counties he shall have jurisdiction throughout the whole of such village. He shall hold the police court and shall have exclusive jurisdiction of all cases arising under the ordinances and by-laws of such village. *The village board of any village located in a county having a population of at least five hundred thousand or more, may fix the compensation of the justice of the peace, in which event his fees in all cases arising under the ordinances and by-laws of such village, shall be collected and paid into the village treasury in the manner provided by section 61.63.*

SECTION 15. Section 67.04 (2) (b) of the statutes is amended by striking from the last line “industrial” and inserting “vocational.”

SECTION 16. Section 71.04 (3) of the statutes is amended by striking from the eighth line “paragraph” and inserting “subsection.”

SECTION 17. Section 71.26 (5) of the statutes is amended to read:

(71.26) (5) In the collection of said surtax the tax collector shall give his separate receipt therefor. \* \* \*

SECTION 18. Section 85.91 (1a) of the statutes is repealed.

SECTION 19. Section 87.15 of the statutes is amended by striking “on appeal” and by striking “195.32” and inserting “196.41”.

SECTION 20. Section 101.02 of the statutes is amended by striking "sections 102.01 to 102.41, inclusive" and inserting "chapter 102."

SECTION 21. Section 101.03 of the statutes is amended by striking the first sentence, namely: "Within thirty days after the passage and publication of this act, such commission shall meet at the state capitol and organize in the manner provided for the organization of the industrial accident board in section 102.14 of the statutes."

SECTION 22. The last sentence of section 102.18 (1) of the statutes is amended to read: (102.18) (1) (Last sentence) Unless the liability under sections \* \* \* 102.49 (5), 102.57, 102.58, 102.59 (2), \* \* \* 102.60 and 102.61 is specifically mentioned, the order, findings or award shall be deemed not to affect such liability.

SECTION 23. Section 118.46 of the statutes is amended by inserting "or" after "thereon" in line three.

SECTION 24. Section 118.66 of the statutes is repealed.

SECTION 25. Section 118.67 of the statutes is repealed.

SECTION 26. Section 136.08 (1) (a) to (L) of the statutes are reenacted as printed in the 1931 Wisconsin Statutes.

SECTION 27. Section 144.52 (1) of the statutes is amended to read:

144.52 WATER POLLUTION. (1) COMMITTEE. The committee on water pollution shall consist of the state chief engineer, a member or other representative of the \* \* \* *public service* commission designated by the commission, \* \* \* *a* conservation commissioner or \* \* \* *an employe* \* \* \* *designated* by the conservation commission, the state health officer, or a member of the board of health, designated by the board, and the state sanitary engineer, or other engineer appointed by the state board of health.

SECTION 28. Section 190.12 (1) of the statutes is amended by striking "190.09" and inserting "180.14."

SECTION 29. Section 194.01 (6) of the statutes is amended by inserting "by" before "accepting" in the sixth line.

SECTION 30. Section 237.04 of the statutes is repealed and a new 237.04 is created to read:

237.04 DESCENT AS TO ADOPTED PERSONS. The right of descent from and to an adopted person shall be as prescribed in section 322.07.

SECTION 31. Section 289.51 of the statutes is repealed.

SECTION 32. Section 343.411 of the statutes is amended by striking "paragraph (b) of subsection (11) of section 20.61" and by inserting "subsection (2) of section 96.68."

SECTION 33. Section 351.31 (1) of the statutes is amended to read:

(351.31) (1) The several county and municipal courts shall have concurrent jurisdiction with the circuit courts of offenses arising under section 351.30, and every such \* \* \* court shall be at all times open to hear, try and determine all cases arising thereunder. Process may issue and proceedings be had for the arrest and examination of offenders under the provisions of chapter 361. If, upon examination, the accused shall be bound over or held for trial the court or officer who conducts the examination shall forthwith transmit the record thereof to the *circuit*, county or municipal court of the county in which the examination was held, and shall order the accused forthwith to appear before the court to which it has been held, there to stand trial.

SECTION 34. Section 352.41 (1) of the statutes is amended by striking "352.40."

SECTION 35. Section 370.08 of the statutes is repealed.

SECTION 36. Chapter 409, Laws 1929, is renumbered 1.036 of the statutes.

SECTION 37. Section 9, chapter 469, Laws 1931, is repealed.

SECTION 38. This act shall take effect upon passage and publication.

Approved May 25, 1933.

No. 181, S.]

[Published May 26, 1933.

### CHAPTER 160.

AN ACT to amend subsection (9) of section 47.08, paragraph (b) of subsection (11) of section 48.33 and subsection (3) of section 49.37 of the statutes, for the purpose of correcting references therein.

*The people of the state of Wisconsin, represented in senate and assembly, do enact as follows:*

SECTION 1. Subsection (9) of section 47.08 of the statutes is amended by striking therefrom the phrase "by subsection (28) of section 20.17."